

Montréal
Suite 4520
800 Square Victoria
C.P. 124
Tour de la Bourse
Montréal (Qc) H4Z 1C3
Téléphone : (514) 283-3013
Télécopieur : (514) 878-9891

Halifax
Suite 1003
Édifice de la Banque T.D.
1791, rue Barrington
Halifax (N.-É.) B3J 3L1
Téléphone : (902) 429-0426
Télécopieur : (902) 423-0881

Corporation commerciale canadienne

Les sociétés qui veulent faire des affaires au Mexique pour la première fois peuvent se demander si elles seront bien payées. La Corporation commerciale canadienne (CCC) les aide à réduire ce risque propre au commerce international. Elle rassure les acheteurs étrangers de biens et de services canadiens en leur garantissant la performance des fournisseurs canadiens. Elle aide également les sociétés canadiennes qui font des affaires à l'étranger en leur fournissant des garanties qu'elles seront payées. Elle peut même souvent avancer le paiement aux fournisseurs canadiens sur la foi des ententes passées avec les acheteurs étrangers, même avant que ce règlement ne soit reçu de ses acheteurs.

Les garanties de la CCC permettront, dans certains cas de réduire ou même d'éliminer le besoin de garanties financières et augmenteront le nombre de solutions de financement dont disposent les deux parties à une transaction. De plus, la CCC aide les acheteurs étrangers à

trouver des fournisseurs canadiens qui répondront le mieux à leurs exigences. La CCC sert également de point central de contact quand il est nécessaire de faire appel à plus d'un fournisseur pour répondre à une commande. Elle aide également les fournisseurs canadiens pendant toutes les phases qui amènent la bonne exécution d'une transaction. De plus, elle analyse les risques de ce genre de transaction et participe aux négociations et signe le contrat avec le client. Elle assure ensuite le suivi de tous les aspects menant à l'exécution complète du contrat, y compris le paiement aux fournisseurs et le recouvrement pour les clients. Pour de plus amples renseignements, s'adresser à:

Corporation commerciale canadienne
50, rue O'Connor, 11^e étage
Ottawa (Ont.) K1A 0S6
Téléphone : (613) 996-0034
Télécopieur : (613) 995-2121

Conseil national de recherches: Programme d'aide à la recherche industrielle

Les sociétés canadiennes qui souhaitent réussir sur le marché mexicain peuvent avoir besoin de technologies additionnelles pour améliorer leurs capacités concurrentielles. Le Conseil national de recherches du Canada travaille avec les sociétés canadiennes de toutes tailles pour élaborer et mettre en oeuvre des technologies leur conférant des avantages économiques. Le conseil supervise le Programme d'aide à la recherche industrielle (PARI), un réseau national pour la diffusion et le transfert de technologies.

Le réseau PARI contribue au processus de développement, d'accession, d'acquisition, de mise en oeuvre et d'utilisation de la technologie dans toute l'industrie canadienne. Ce réseau existe depuis 40 ans et a acquis la réputation d'être un des programmes les plus souples et les plus efficaces du gouvernement fédéral. PARI tire parti d'un vaste réseau

regroupant plus de 250 bureaux locaux et régionaux, 60 centres provinciaux de technologie, des laboratoires du Conseil de recherches même et des instituts de recherche, les ministères du gouvernement fédéral et les agences de transfert technologique dans les universités canadiennes. Le réseau du PARI englobe également à l'étranger les conseillers techniques attachés aux services commerciaux canadiens à l'étranger dans environ 14 pays. Pour de plus amples renseignements ou le nom de l'agent du PARI le plus proche, adressez-vous à:

Bureau du PARI
Conseil national de recherches du Canada
Chemin de Montréal
Bâtiment M-55
Ottawa (Ont.) K1A 0R6
Téléphone : (613) 993-5326
Télécopieur : (613) 952-1086